


了解以下警告以避免操作失误，误动作或产品特性，功能的相反效果。如果不这样㑬，可能导致不可预期的事情发生。
1）该产品只被设计为室内使用。不要将该产品用在室外或者下列地点。
直接受加热设备热辐射的地方。
有液体或油气飞弾的地方。
阳光直射的地方。
灰尘较多或有腐蚀性气体
（特别是硫化物气体和氨气）的地方。
温度剧烈变化的地方。
结冰和结露的地方。
有震动或大的冲击的地方。
有挥发性，易燃性气体的地方。
在额定的温度和湿度范围内使用／存储该设备。必要时应采取强制冷却。
按端子的极性进行正确的接线。
不用的端子不要接线。
在控制器与可以产生高频或浪涌或产生大量静电的设备之间应保持足够远的距离。
将高压或大电流导线与其它导线隔离，在端子接线时避免与电源线共端或并联。
在该产品的附近应该有开关或者断路器。
开关或者断路器应该在操作者便于够到的地方，并且有明显的断开标志。
不要使用油漆稀释剂或同类化学品清洁该产品。使用标准等级的酒精。
8）请在确认是否是您所希望的产品之后，再行使用。
9）请在额定范围内保存。如在 $-10^{\circ} \mathrm{C}$ 以下保存后使用时，请于常温下放置三小时后再通电。

## 使用的适用性

欧姆龙不负责遵守任何使用该产品进行集成的用户产品的标准，章程或规则。采取一切必要的步骤来决定该产品对采用该产品的系统，机器和设备的适用性。
系统，机器和设备的适用性。
了解并遵守一切使用该产品的禁止行为。
了解并遵守一切使用该产品的禁止行为。
如果应用该产品的系统在设计上不能保证有效处理对生命，财产如果应用该产品的系统在设计上不能保证有效处理对生命，财产
的危害，不要在这样的系统上使用该产品。在整套装备或系统中的危害，不要在这样的系统上
适当使用和安装欧姆龙产品。
逡见产品目录中有关保证和免责事项。

## 使用注意事项

在额定负载和供电电源下使用该产品。
使用开关或继电器触点以确保同时将电源升为额定电压。如果电压是逐渐上升的，电源可能无法复位或者发生输出误动作。

## 安全上のご注意

警告表示の意味
正しい取扱いをしなければ，この危険のために，時に軽傷•中程度の
注意傷害を負ったり，あるいは物的損害を受ける恐れがあります。お使し
にな前にこの取扱説明書をお読みになり，十分ご理解ください

警告表示

## 感電により軽度の傷害が稀に起こる恐れがあります。通電中は端子に触らないでください。 <br> 感電により軽度の傷害が稀に起こる恐れがあります。電源を切

 った後， 1 分以内は端子に触らないでください。爆発により，稀に軽度の傷害の恐れがあります。引火性，爆発性ガスのある所では使用しないでください。
軽度の感電，発火，機器の故障が稀に起こる恐れがあります。軽度の感電，発元，機器の故障が稀に起こる恐れがあります。金属，導線または取り付け加エ中の切粉などが入ら製品の中に金属，導線
ないようにしてください

## 軽度の感電，発火，機器の故障が稀に起こる恐れがあります。

分解，改造，修理したり，内部に触らないでください。寿命を超えた状態で使用すると接点溶着や焼損が稀に起こる恐 れがあります。必ず実使用条件を考慮し，定格負荷，電気的寿 れがあります。必ず実使用条件を考慮し，定格負荷，電気的寿
命回数内でご使用ください。出カリレーの寿命は，開閉容量，開命回数内でこ使用くだくい。出
閉条件により大きく異なります。
ねじが緩むと，発火が稀に起こる恐れがあります。端子ネジは規定トルクで締めてください

## 安全上の要点

製品の動作不良，誤動作または性能•機能への悪影響を防ぐため，以下のことを守ってください。不具合事象が稀に起こることがあります。
1）室内専用機器のため室内のみで使用してください。ただし，下記の環境では使用しないで ください。
－加熱幾器から輻射熱を直接受けるところ
水，油，薬品などのかかる恐れのあるところ
直射日光が当たるところ
塵あい，腐食性ガス（とくに硫化ガス，アンモニアガスなど）のあるところ
温度変化の激しいところ
氷結，結露の恐れのあるところ
振動，衝撃の影響が大きいところ
揮発性のガス，引火性のガスのあるところ
2）周囲温度および湿度は仕様範囲内で使用および保存してください。必要により，強制冷却 してください。
端子の極性を確認し，正しく配線してください。
使用しない端子には何も接続しないでください
強い高周波を発生する機器やサージを発生する機器，多量の静電気が発生する機器 から，できるだけ離して設置してください。配線は高電圧，大電流の動力線とは分離して
配線してください。また，動力線との平行配線や同一配線を避けてください。
作業者がすぐ電源をOFFできるようスイッチまたはサーキットブレーカを設置し，適切に表示してください。
清掃の際は，シンナー類は使用せず市販のアルコールをご使用ください。
ご希望どおりの製品であるか，お確かめの上ご使用ください。
保存は，記載された定格範囲内としてください。また，$-10^{\circ} \mathrm{C}$ 以下で保存後に使用する場合は，常温に3時間以上放置してから通電してください。

## Precautions for Safety Use

Be sure to observe the following precautions to prevent operation failure，malfunction，or adverse affects on the performance and functions of the product．Not doing so may adverse affects on the performance and fust
1）The product is designed for indoor use only．Do not use the product outdoors or in any of the following locations．
－Places directly subject to heat radiated from heating equipment．
－Places subject to splashing water，oil or chemicals．
－Places subject to direct sunlight．
－Places subject to dust or corrosive gas（in particular，sulfide gas and ammonia gas －Places subject to intense temperature change．
－Places subject to icing and condensation．
－Places subject to vibration and large shocks．
－Places subject to explosive or flammable gases．
Use／store within the rated temperature and humidity ranges．Provide forced－cooling if required．
3）Be sure to wire properly with correct polarity of terminals，
4）Do not wire the terminals which are not used．
5）Allow as much space as possible between the controller and devices that generate a powerful high frequency，surge or much static electricity．Separate the high－voltage or large－current power lines from other lines，and avoid parallel or common wiring with the power lines when you are wiring to the terminals．
b）A switch or circuit breaker should be provided close to this unit．
The switch or circuit breaker should be within easy reach of the operator，and must be
Thitch or The switch or circuit breaker should be within easy
marked as a disconnecting means for this unit．
marked as a disconnecting means for this unit． 7）Do not use paint thinner or similar chemical to clean with．Use
8）Make sure the proper product is specified for the application
8）Make sure the proper product is specified for the application．
9）Store at the specified temperature．If the products has been stored at a temperature
of less than $-10^{\circ} \mathrm{C}$ ，allow the products to stand at room temperature for at least of less than $-10^{\circ} \mathrm{C}$ ，
3 hours before use．

## Suitability F or Use

OMRON shall not be responsible for conformity with any standards，codes，or any regulations that apply to the combination of the products in the customer＇s application or use of the product．
Take all necessary steps to determine the suitability of the product for the systems，machines，and equipment with which it will be used．
Know and observe all prohibitions of use applicable to this Know and
product．
NEVER USE THE PRODUCTS FOR AN APPLICATION INVOLVING SERIOUS RISK TO LIFE OR PROPERTY WITHOUT ENSURING THAT THE SYSTEM AS A WHOLE HAS BEEN DESIGNED TO ADDRESS THE RISK，AND THAT THE OMRON PRODUCT IS PROPERLY RATED AND INSTALLED FOR THE INTENDED USE WITHIN THE OVERALL EQUIPMENT OR SYSTEM，
See also product catalogue for Warranty and Limitation of Liability．

## Precautions for Correct Use

1）Use this product within the rated load and power supply 2）Make sure that the rated voltage is attained at the moment of turning ON the power using a switch or relay contact．If the voltage is applied gradually，the power may not be reset or output malfunctions may occur．

【 联系方式

## 欧姆龙（中国）有限公司

电话：010－83913005欧姆龙（中国）有限公司武汉办事处电话：027－65776566欧姆龙（中国）有限公司苏州办事处电话：0512－8669277台灣歐姆龍股份有限公司（台北）電话：02－27153331

欧姆龙（中国）有限公司重庆办事处
电话：023－63803720
欧姆龙（中国）有限公司辽宁办事处
电话：024－22566105
欧姆龙（广州）自动化有限公司
电话：020－87320508
台變歐姆龍股份有限公司桃園營業所電话：03－3554463

技术咨询
800 免费技术咨询电话： $800-820-4535$（仅限于中国大陆）

制造单位
欧姆龙（上海）有限公司
地 址：上海市浦东新区金桥出口加工区金吉路789号
朋 编：201206

欧姆龙（中国）有限公司南京办事处电话：025－4726876欧姆龙（中国）有限公司杭州办事处电话：0571－85271339 欧姆龙（中国）有限公司都办事处欧姆龙（中国）有限公司成都办事处
电话： $0288-6755245$电话： $028-6765245$
台灣歐姆龍股份有限公司台中營業所䯩灤歐姆龍股份有限公

欧姆龙（中国）有限公司山东办事处电话：0531－2929765欧姆龙（中国）有限公司昆明办事处欧姆龙（中国）有限公司昆明办事处
电话：0871－5366019欧姆龙（中国）有限公司西安办事处电话：029－5381152台灤歐姆龍股份有限公司台南營業所
電话：

欧姆龙（中国）有限公司上海办事处
电话：021－50372222
欧姆龙亚洲有限公司厦门办事处
电话：0592－5117709
歐姆龍亞洲有限公司：（ 85 （香港） 2353827

